

**ZARZĄDZENIE Nr 0151/240/06**  
**PREZYDENTA MIASTA TYCHY**  
**z dnia 30 listopada 2006 r.**

**w sprawie zmian w budżecie i w układzie wykonawczym budżetu miasta Tychy  
na 2006 r.**

Na podstawie art.30 ust.2 pkt.4, art.51 ustawy z dnia 8 marca 1990r. o samorządzie gminnym (Dz.U. z 2001r. Nr 142, poz. 1591 z późn. zmian.), art. 32 ust.2 pkt. 4, art. 51 ustawy z dnia 5 czerwca 1998r. o samorządzie powiatowym (Dz.U. z 2001r. Nr 142, poz.1592 z późn. zmian.), § 19 Uchwały Nr 0150/XLI/773/05 Rady Miasta Tychy z dnia 15 grudnia 2005r. w sprawie budżetu miasta Tychy na 2006r.,

zarządzam:

**§ 1**

Dokonać zmian w budżecie miasta Tychy na 2006 r.  
zgodnie z załącznikiem nr 1 do zarządzenia.

**§ 3**

Dokonać zmian w układzie wykonawczym budżetu miasta Tychy na 2006 r.  
zgodnie z załącznikami nr 2 i 3 do zarządzenia.

**§ 4**

Zarządzenie wchodzi w życie z dniem podpisania i dotyczy roku budżetowego 2006.

**Załącznik Nr 1**  
**do Zarządzenia Nr 0151/240/06**  
**Prezydenta Miasta Tychy**  
**z dnia 30 listopada 2006r.**

**WYDATKI - zmiany w budżecie miasta Tychy na 2006r.**

( w zł )

Dz. Rozdz.	Wyszczególnienie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4
	<b>Zadania własne gminy</b>		
<b>600</b>	<b>TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ</b>	<b>99 049,00</b>	<b>99 049,00</b>
60016	Drogi publiczne gminne	99 049,00	99 049,00
	1. Wydatki bieżące	69 049,00	1 293,00
	2. Wydatki inwestycyjne	30 000,00	97 756,00
<b>750</b>	<b>ADMINISTRACJA PUBLICZNA</b>	<b>43 830,00</b>	<b>43 830,00</b>
75023	Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)	42 830,00	42 830,00
	1. Wydatki inwestycyjne	37 330,00	42 830,00
	2. Wydatki bieżące	5 500,00	-
75075	Promocja jednostek samorządu terytorialnego	1 000,00	1 000,00
	1. Wydatki bieżące	1 000,00	1 000,00
	w tym wynagrodzenia	1 000,00	-
<b>801</b>	<b>OŚWIATA I WYCHOWANIE</b>	<b>17 000,00</b>	<b>17 000,00</b>
80101	Szkoły podstawowe	-	17 000,00
	1. Wydatki inwestycyjne	-	17 000,00
80110	Gimnazja	17 000,00	-
	1. Wydatki bieżące	10 000,00	-
	2. Wydatki inwestycyjne	7 000,00	-
<b>926</b>	<b>KULTURA FIZYCZNA I SPORT</b>	<b>18 610,00</b>	<b>18 610,00</b>
92601	Obiekty sportowe	17 010,00	17 010,00
	1. Wydatki bieżące	17 010,00	17 010,00
	w tym pochodne od wynagrodzeń	-	17 010,00
92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej i sportu	1 600,00	1 600,00
	1. Wydatki bieżące	1 600,00	1 600,00
	w tym wynagrodzenia	-	1 600,00

Dz. Rozdz.	Wyszczególnienie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4
<b>852</b>	<b>POMOC SPOŁECZNA</b>	-	<b>17 500,00</b>
85215	Dodatki mieszkaniowe	-	17 500,00
	1. Wydatki bieżące	-	17 500,00
	<b>Zadania z zakresu administracji rządowej zlecone gminie</b>		
<b>852</b>	<b>POMOC SPOŁECZNA</b>	<b>19 105,00</b>	<b>1 605,00</b>
85212	Świadczenia rodzinne, zaliczka alimentacyjna oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe z ubezpieczenia społecznego	17 500,00	-
	1. Wydatki bieżące	17 500,00	-
85203	Ośrodki wsparcia	1 605,00	1 605,00
	1. Wydatki bieżące w tym wynagrodzenia	1 605,00 -	1 605,00 900,00
<b>751</b>	<b>URZĘDY NACZELNYCH ORGANÓW WŁADZY PAŃSTWOWEJ, KONTROLI I OCHRONY PRAWA ORAZ SĄDOWNICTWA</b>	<b>31 336,00</b>	<b>31 336,00</b>
75109	Wybory do rad gmin, rad powiatów i sejmików województw, wybory wójtów, burmistrzów i prezydentów miast oraz referenda gminne, powiatowe i wojewódzkie	31 336,00	31 336,00
	1. Wydatki bieżące w tym wynagrodzenia i pochodne	31 336,00 30 553,00	31 336,00 -
<b>Razem wydatki gminy</b>		<b>228 930,00</b>	<b>228 930,00</b>
<b>OGÓŁEM WYDATKI MIASTA</b>		<b>228 930,00</b>	<b>228 930,00</b>

**Załącznik Nr 2**  
**do Zarządzenia Nr 0151/240/06**  
**Prezydenta Miasta Tychy**  
**z dnia 30 listopada 2006r.**

**WYDATKI - zmiany w układzie wykonawczym budżetu miasta Tychy na 2006r.**  
**wynikające ze zmian wprowadzonych w załączniku nr 1**

( w zł )

Dz. Rozdz. §	Wyszczególnienie	Zadanie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4	5
		<b>Zadania własne gminy</b>		
<b>600</b>	<b>TRANSPORT I ŁĄCZNOŚĆ</b>		<b>99 049,00</b>	<b>99 049,00</b>
60016	Drogi publiczne gminne		99 049,00	99 049,00
4440	Odpisy na zakładowy fundusz świadczeń socjalnych		-	1 293,00
6050	wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	z zadań inwestycyjnych pn.:	30 000,00	97 756,00
		1) "Modernizacja ul.Przemysłowej" Plan po zmianie wynosi 47.702,- zł.	-	12 298,00
		2) "Budowa chodnika przy ul.Zwierzynieckiej pomiędzy ul.Katowicką a ul.Grabową" Plan po zmianie wynosi 79.850,- zł.	-	12 150,00
		3) "Budowa parkingu przy ul.Tischnera" Plan po zmianie wynosi 429.787,- zł.	-	1 213,00
		4) "Modernizacja ul.Żarowskiej" Plan po zmianie wynosi 218.694,- zł.	-	41 306,00
		5) "Budowa chodnika w miejscu po byłej OSP w Cielmicach" Plan po zmianie wynosi 25.951,- zł.	-	4 049,00
		6) "Budowa drogi bocznej od ul.Grota Roweckiego do nowo budowanego osiedla mieszkaniowego" Plan po zmianie wynosi 21.350,- zł.	-	26 740,00
		7) "Modernizacja parkingu przy ul.Cielmickiej" Plan po zmianie wynosi 546.400,- zł.	30 000,00	-
4260	zakup energii	na pokrycie kosztów zużycia energii	1 000,00	-
4270	zakup usług remontowych	na remonty dróg gminnych	13 049,00	-
4430	różne opłaty i składki	na pokrycie składki polisy OC	55 000,00	-

Dz. Rozdz. §	Wyszczególnienie	Zadanie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4	5
<b>750</b>	<b>ADMINISTRACJA PUBLICZNA</b>		<b>43 830,00</b>	<b>43 830,00</b>
75023	Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)		42 830,00	42 830,00
6060	wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych		-	42 830,00
6050	wydatki inwestycyjne jednostek budżetowych	na rozbudowę sieci komputerowej	37 330,00	-
4300	zakup usług pozostałych	na pokrycie kosztów rozbudowy strony internetowej	5 500,00	-
75075	Promocja jednostek samorządu terytorialnego		1 000,00	1 000,00
4300	zakup usług pozostałych	na pokrycie kosztów umowy o dzieło za	-	1 000,00
4170	wynagrodzenia bezosobowe	współredagowanie portalu internetowego www.tychy.pl	1 000,00	-
<b>801</b>	<b>OŚWIATA I WYCHOWANIE</b>		<b>17 000,00</b>	<b>17 000,00</b>
80101	Szkoły podstawowe	ze środków na zakup pieca c.o. dla SP nr 8 przy ul.Cmentarnej	-	17 000,00
6060	wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych		-	17 000,00
80110	Gimnazja		17 000,00	-
6060	wydatki na zakupy inwestycyjne jednostek budżetowych	na zakup pochłaniacza dla Gimnazjum nr 3 przy ul.Borowej	7 000,00	-
4300	zakup usług pozostałych	na pokrycie kosztów wycinki i pielęgnacji drzew - Gimnazjum nr 6 przy ul.Tołstoja	10 000,00	-
<b>926</b>	<b>KULTURA FIZYCZNA I SPORT</b>		<b>18 610,00</b>	<b>18 610,00</b>
92601	Obiekty sportowe		17 010,00	17 010,00
4110	składki na ubezpieczenia społeczne		-	17 010,00
4210	zakup materiałów i wyposażenia	przeniesienie w ramach środków na	10 000,00	-
4300	zakup usług pozostałych	działalność bieżącą Miejskiego Ośrodka Sportu i Rekreacji z przeznaczeniem m.in.	6 500,00	-
4590	kary i odszkodowania wypłacane na rzecz osób fizycznych	na pokrycie kosztów związanych z funkcjonowaniem sztucznego lodowiska	510,00	-
92605	Zadania w zakresie kultury fizycznej i sportu	(m.in. zakup paliwa do rolby, środków czystości oraz dzierżawę kontenera socjalnego)	1 600,00	1 600,00
4040	dodatkowe wynagrodzenie roczne		-	1 600,00
4300	zakup usług pozostałych		1 600,00	-

Dz. Rozdz. §	Wyszczególnienie	Zadanie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4	5
<b>852</b>	<b>POMOC SPOŁECZNA</b>		-	<b>17 500,00</b>
85215	Dodatki mieszkaniowe	ze środków na wypłatę dodatków mieszkaniowych	-	17 500,00
3110	świadczenia społeczne		-	17 500,00
		<b>Zadania z zakresu administracji rządowej zlecone gminie</b>		
<b>852</b>	<b>POMOC SPOŁECZNA</b>		<b>19 105,00</b>	<b>1 605,00</b>
85212	Świadczenia rodzinne, zaliczka alimentacyjna oraz składki na ubezpieczenia emerytalne i rentowe z ubezpieczenia społecznego	na wypłatę dodatku do zasiłku rodzinnego - zgodnie z uchwałą Rady Miasta Tychy Nr 0150/XLII/797/06 z dnia 26.01.2006r. w sprawie podniesienia kwot dodatków do zasiłku rodzinnego (środki własne gminy)	17 500,00	-
3110	świadczenia społeczne		17 500,00	-
85203	Ośrodki wsparcia		1 605,00	1 605,00
3020	wydatki osobowe niezaliczone do wynagrodzeń		-	96,00
4170	wynagrodzenia bezosobowe	w ramach budżetu Środowiskowego Domu Samopomocy w Tychach-Wilkowyjach	-	900,00
4350	zakup usług dostępu do sieci Internet		-	50,00
4430	różne opłaty i składki	(środki własne gminy)	-	559,00
4260	zakup energii		1 605,00	-
	<b>URZĘDY NACZELNYCH ORGANÓW WŁADZY PAŃSTWOWEJ, KONTROLI I OCHRONY PRAWA ORAZ SĄDOWNICTWA</b>			
<b>751</b>	<b>SĄDOWNICTWA</b>		<b>31 336,00</b>	<b>31 336,00</b>
75109	Wybory do rad gmin, rad powiatów i sejmików województw, wybory wójtów, burmistrzów i prezydentów miast oraz referenda gminne, powiatowe i wojewódzkie	przeniesienie w ramach środków przeznaczonych na sfinansowanie kosztów przygotowania i przeprowadzenia wyborów do rad gmin i sejmików wojewódzkich oraz wyboru prezydenta miasta zarządzonych na dzień 12 i 26 listopada 2006r. - środki z dotacji	31 336,00	31 336,00
4210	zakup materiałów i wyposażenia		-	1 887,00
4300	zakup usług pozostałych		-	29 449,00
4110	składki na ubezpieczenia społeczne		4 319,00	-
4120	składki na Fundusz Pracy		614,00	-
4170	wynagrodzenia bezosobowe		25 620,00	-
4410	podróże służbowe krajowe		783,00	-
<b>Razem wydatki gminy</b>			<b>228 930,00</b>	<b>228 930,00</b>
<b>OGÓLEM WYDATKI MIASTA</b>			<b>228 930,00</b>	<b>228 930,00</b>

**Załącznik Nr 3**  
**do Zarządzenia Nr 0151/240/06**  
**Prezydenta Miasta Tychy**  
**z dnia 30 listopada 2006r.**

**WYDATKI - zmiany w układzie wykonawczym budżetu miasta Tychy na 2006r.**

( w zł )

Dz. Rozdz. §	Wyszczególnienie	Zadanie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4	5
		<b>Zadania własne gminy</b>		
<b>710</b>	<b>DZIAŁALNOŚĆ USŁUGOWA</b>		<b>500,00</b>	<b>500,00</b>
71035	Cmentarze	na pokrycie kosztów wpisu sądowego od	500,00	500,00
4280	zakup usług zdrowotnych	skargi na decyzję Samorządowego Kolegium	-	500,00
4610	koszty postępowania sądowego i prokuratorskiego	Odwoławczego w Katowicach	500,00	-
<b>750</b>	<b>ADMINISTRACJA PUBLICZNA</b>		<b>37 960,00</b>	<b>37 960,00</b>
75022	Rady gmin (miast i miast na prawach powiatu)	przeniesienie w ramach środków zabezpieczonych na działalność Rady Osiedla "Teresa" z przeznaczeniem m.in. na organizację Dnia Mikołaja	2 960,00	2 960,00
4210	zakup materiałów i wyposażenia		-	2 960,00
4300	zakup usług pozostałych		2 960,00	-
75023	Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)		35 000,00	35 000,00
4260	zakup energii	na zakup wyposażenia, materiałów biurowych i środków czystości dla potrzeb Biura Obsługi Klienta	-	10 000,00
4300	zakup usług pozostałych		-	10 000,00
4210	zakup materiałów i wyposażenia		20 000,00	-
4610	koszty postępowania sądowego i prokuratorskiego		-	15 000,00
4600	kary i odszkodowania wypłacane na rzecz osób prawnych i innych jednostek organizacyjnych	na pokrycie kosztów odszkodowania - zgodnie z ugodą	15 000,00	-
<b>754</b>	<b>BEZPIECZEŃSTWO PUBLICZNE I OCHRONA PRZECIWOŻAROWA</b>		<b>3 000,00</b>	<b>3 000,00</b>
75416	Straż Miejska		3 000,00	3 000,00
4210	zakup materiałów i wyposażenia		-	1 000,00
4260	zakup energii		-	2 000,00
4300	zakup usług pozostałych	na pokrycie opłat telefonicznych	3 000,00	-

Dz. Rozdz. §	Wyszczególnienie	Zadanie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4	5
<b>801</b>	<b>OŚWIATA I WYCHOWANIE</b>		<b>1 260,00</b>	<b>1 260,00</b>
80101	Szkoły podstawowe		1 260,00	1 260,00
4300	zakup usług pozostałych	ze środków na pokrycie kosztów rozbiórek w szkołach podstawowych	-	1 260,00
4210	zakup materiałów i wyposażenia	na zakup szafek ubraniowych dla uczniów Zespołu Szkół Sportowych przy al.Niepodległości	1 260,00	-
<b>900</b>	<b>GOSPODARKA KOMUNALNA I OCHRONA ŚRODOWISKA</b>		<b>1 000,00</b>	<b>1 000,00</b>
90095	Pozostała działalność		1 000,00	1 000,00
4300	zakup usług pozostałych	na pokrycie kosztów zużycia wody, energii elektrycznej i c.o. w szaletach publicznych	-	1 000,00
4260	zakup energii		1 000,00	-
<b>Razem wydatki gminy</b>			<b>43 720,00</b>	<b>43 720,00</b>
		<b>Zadania własne powiatu</b>		
<b>150</b>	<b>PRZETWÓRSTWO PRZEMYSŁOWE</b>		<b>8 283,00</b>	<b>8 283,00</b>
15011	Rozwój przedsiębiorczości	przeniesienie w ramach środków na realizację projektu pn. "ABC usług PUP"	8 283,00	8 283,00
4308	zakup usług pozostałych	finansowanego ze środków pochodzących z Europejskiego Funduszu Społecznego	-	8 283,00
4218	zakup materiałów i wyposażenia		8 283,00	-
<b>710</b>	<b>DZIAŁALNOŚĆ USŁUGOWA</b>		<b>6 000,00</b>	<b>6 000,00</b>
71012	Ośrodki dokumentacji geodezyjnej i kartograficznej		6 000,00	6 000,00
4260	zakup energii	na pokrycie opłat pocztowych i telekomunikacyjnych	-	6 000,00
4300	zakup usług pozostałych		6 000,00	-
<b>750</b>	<b>ADMINISTRACJA PUBLICZNA</b>		<b>390,00</b>	<b>390,00</b>
75023	Urzędy gmin (miast i miast na prawach powiatu)		390,00	390,00
4350	zakup usług dostępu do sieci Internet	na pokrycie opłat pocztowych	-	390,00
4300	zakup usług pozostałych		390,00	-
<b>852</b>	<b>POMOC SPOŁECZNA</b>		<b>2 849,00</b>	<b>2 849,00</b>
85219	Ośrodki pomocy społecznej		1 750,00	1 750,00
4210	zakup materiałów i wyposażenia	na remont oświetlenia, pokrycie kosztów dostępu do internetu i podróży służbowych	-	1 150,00
4300	zakup usług pozostałych		-	100,00
4430	różne opłaty i składki		-	500,00
4270	zakup usług remontowych		1 600,00	-
4350	zakup usług dostępu do sieci Internet		100,00	-
4410	podróże służbowe krajowe		50,00	-



Dz. Rozdz. §	Wyszczególnienie	Zadanie	Kwota zwiększenia	Kwota zmniejszenia
1	2	3	4	5
85220	Jednostki specjalistycznego poradnictwa, mieszkania chronione i ośrodki interwencji kryzysowej		1 099,00	1 099,00
4270	zakup usług remontowych	na pokrycie kosztów zużycia energii oraz	-	259,00
4260	zakup energii	ubezpieczenia mieszkań chronionych	99,00	-
4430	różne opłaty i składki		160,00	-
4300	zakup usług pozostałych	na zakup pościeli oraz pokrycie kosztów	-	840,00
4210	zakup materiałów i wyposażenia	dostępu do internetu - Ośrodek Interwencji	790,00	-
4350	zakup usług dostępu do sieci Internet	Kryzysowej	50,00	-
<b>Razem wydatki powiatu</b>			<b>17 522,00</b>	<b>17 522,00</b>
<b>OGÓŁEM WYDATKI MIASTA</b>			<b>61 242,00</b>	<b>61 242,00</b>